

**Чуберка Карл**

# **Карманная книга рецептов**

**Собрание наиболее употребительных  
форм рецептов**

**Москва  
«Книга по Требованию»**

УДК 82-3  
ББК 84  
К23

К23 **Карл Ч.**  
Карманная книга рецептов: Собрание наиболее употребительных форм рецептов / Чубер-  
ка Карл – М.: Книга по Требованию, 2023. – 489 с.

**ISBN 978-5-521-30426-4**

**ISBN 978-5-521-30426-4**

© Издание на русском языке, оформление  
«YOYO Media», 2023  
© Издание на русском языке, оцифровка,  
«Книга по Требованию», 2023

Эта книга является репринтом оригинала, который мы создали специально для Вас, используя запатентованные технологии производства репринтных книг и печати по требованию.

Сначала мы отсканировали каждую страницу оригинала этой редкой книги на профессиональном оборудовании. Затем с помощью специально разработанных программ мы произвели очистку изображения от пятен, клякс, перегибов и попытались отбелить и выровнять каждую страницу книги. К сожалению, некоторые страницы нельзя вернуть в изначальное состояние, и если их было трудно читать в оригинале, то даже при цифровой реставрации их невозможно улучшить.

Разумеется, автоматизированная программная обработка репринтных книг — не самое лучшее решение для восстановления текста в его первоизданном виде, однако, наша цель — вернуть читателю точную копию книги, которой может быть несколько веков.

Поэтому мы предупреждаем о возможных погрешностях восстановленного репринтного издания. В издании могут отсутствовать одна или несколько страниц текста, могут встретиться невыводимые пятна и кляксы, надписи на полях или подчеркивания в тексте, нечитаемые фрагменты текста или загибы страниц. Покупать или не покупать подобные издания — решать Вам, мы же делаем все возможное, чтобы редкие и ценные книги, еще недавно утраченные и несправедливо забытые, вновь стали доступными для всех читателей.



## ЛѢЧЕНІЕ ХОЛЕРЫ

по способамъ проф. А. Драше.

---

### Предвѣщательный поносъ.

#### *а) Непродолжительный поносъ.*

Во время холерной эпидеміи всякій поносъ должно лѣчить весьма тщательно. Назначаютъ:

1 Rr. Decoct. Salep. ex gr. x. (0,6). ad.  $\mathfrak{z}$ vj (180,0)  
Laudani liquidi Sydenhami gtt. xx  
Aq. Naphae  
Syr. Diacodii  $\overline{\text{aa}}$   $\mathfrak{z}\beta$  (15,0).

D. S. Черезъ 1—2 часа по столовой ложкѣ.

При небольшомъ поносѣ можно черезъ 1—2 часа давать  $\frac{1}{2}$  — 1 gr. (0,03 — 0,06) Pulv. Doveri или  $\frac{1}{8}$  —  $\frac{1}{6}$  gr. (0,01 — 0,015) чистаго опія, что совершенно достаточно для его прекращенія. Если же, несмотря на употребленіе упомянутыхъ средствъ, поносъ продолжается, не теряя своей жидкой формы, тогда слѣдуетъ назначать 2—3 раза въ день клистиры изъ крахмала,  $\mathfrak{z}$ jj— $\mathfrak{z}\beta$  (8,0—16,0) Amylum на 1 фунтъ жидкости, съ прибавленіемъ 10—15 капель Tinct. opii sicc. Строгая діета (только говяжій бульонъ или слизистый супъ), возможно большій покой, согрѣваніе тѣла (въ особенности живота посредствомъ прикладыванія нагрѣтыхъ компрессовъ, фланели или травяныхъ мѣшковъ) представляютъ необходимыя условія для успѣха указанной нами терапіи. Кромѣ того стараются произвести у больныхъ легкій потъ посредствомъ какого нибудь горячаго ароматическаго чая (Fl. Tiliæ, Sambuci, Melissæ).

Если больной жалуется на жажду, можно давать ему слизистое питье из Pulv. Salep., Rad. Althaeae или рисовый отвар, прибавляя къ нимъ какой-нибудь сиропъ.

*б) Продолжительный поносъ.*

Если по истеченіи нѣсколькихъ дней послѣ употребленія опія не видно улучшенія, тогда нужно прибѣгнуть къ помощи вяжущихъ веществъ:

- 2 Rp. Nitr. argenti gr. j (0,06)  
Opii puri gr. jj (0,12)  
Acidi tannici ʒβ (2,0)  
Mucil. Sem. Cydon. q. s. ut f. pil. 30.  
D. S. Принимать черезъ часъ по 1 пилюль.
- 3 Rp. Nitr. argenti gr. j (0,06).  
Tannini puri ʒβ (2,0)  
Mucil. Sem. Cydon. q. s. ut f. pil. 20.  
D. S. Принимать черезъ 1—2 часа по 1 пилюль.
- 4 Rp. Tannini puri ʒβ (2,0)  
Spir. Vini. rectific. q. s. ut f. pill. 20.  
D. S. Принимать черезъ 1—2 часа по 1 пилюль.
- 5 Rp. Extr. Ratanhiae ʒj (4,0)  
Syr. aurant. ʒj (30,0)  
Aq. Tiliae  
Aq. destill. aa ʒjjj (100,0).  
D. S. Черезъ 1—2 часа по столовой ложкѣ.
- 6 Rp. Tanno-Chinini ʒj (1,2)  
Sacchari albi ʒj (4,0).  
D. S. Черезъ 1—2 часа по порошку.

NB. Прописывается слабымъ и истощеннымъ особамъ. Дѣйствіе этихъ средствъ поддерживаютъ ограниченою діетой и клистирами изъ крахмала съ прибавленіемъ 15 — 20 капель Tinctur. opii croc. и 2 — 4 gr. (0,12—0,24) Nitratis argenti.

**При холерныхъ припадкахъ.**

*а) Поносъ.*

Главное показаніе въ началѣ холерныхъ припадковъ есть прекращеніе поноса. Опій въ жидкой формѣ (20—

30 капель на 6 унцій Decoct. Salep.) всего чаще самымъ вѣрнымъ образомъ соотвѣтствуетъ этому показанію, въ особенности, если при этомъ употребляютъ упомянутые тепловатые клистиры изъ крахмала. Если одновременно наблюдается частая рвота, тогда уместны слѣдующіе рецепты:

- 7 Rp. Tinct. opii croc. gtt. xx.  
Aq. Laurocer. ℥jj (8,0).
- 8 Rp. Extract nucis vom. aeth. gr. jij (0,20)  
Tinct. Opii croc. gtt xx.  
Aq. Naphæ ℥jj (8,0).
- 9 Rp. Morphii muriat. gr. β (0,03)  
Laudani liq. Sydenhami gtt. xx.  
Aq. Tiliæ ℥jj (8,0).
- 10 Rp. Tinct. Opii croc. gtt. xx.  
Aq. muriat. reg.  
Aq. ceras. nigr. ℥a ℥j (4,0).

Приведенные медпрепараты (7 — 10) могутъ быть назначаемы черезъ  $\frac{1}{2}$ —1 часъ въ количествѣ 5 — 10 капель, при чемъ, особенно при сильной рвотѣ, заставляютъ больного глотать маленькіе кусочки льда. При безуспѣшности этихъ врачебныхъ приемовъ противъ поноса, когда еще нѣтъ измѣненій въ кровообращеніи, можно пробовать опій съ каломелемъ или съ Magisterium Bismuthi или Lign. campechian.

- 11 Rp. Opii puri gr. jj (0,12)  
Calomelanos gr. jij (0,20)  
Sacchari alb. ℥j (4,0)  
M. f pulv. div. in dos. 8.  
D. S. Принимать черезъ 1—2 часа по порошокъ.
- 12 Rp. Opii puri gr. jj (0,12)  
Magisterii Bismuthi gr. jv (0,25)  
Sacchari albi ℥j (4,0)  
Div. in dos. 8.  
D. S. Черезъ 1—2 часа по порошокъ.
- 13 Rp. Dec. ligni campech. ex ℥β ad. ℥vj (15,0 ad 180,0).  
Extract. Colombo ℥j (4,0).  
Syr. aurant. ℥β (15,0).  
D. S. Черезъ 1—2 часа по столовой ложкѣ.

Иногда въ подобныхъ случаяхъ также уместны подкожныя впрыскиванія опія.

14 Rp. Extr. Opii aq. gr. vjij (0,50).

Tere c. mucilag. gummi arab. gtt. iv.

Deinde solve in Aq. destill. ℥j (8,0).

D. S. Для подкожнаго впрыскиванія.

Этимъ нужно дѣлать два впрыскиванія въ область желудка или въ оба плеча, по 8 капель каждое.

Если къ поносу присоединяются первые признаки нарушенія кровообращенія, то вмѣстѣ съ опіемъ слѣдуетъ давать и возбуждающія.

15 Rp. Tinct. opii croc. gtt. xx.

Tinct. Sumbuli ℥j (8,0).

D. S. Давать черезъ часъ по 6—8 капель.

16 Rp. Opii puri gr. jj (0,12)

Camphor. rasæ gr. jjj (0,20)

Sacchar. albi ℥j (4,0).

Divid. in dos. 8.

D. S. Принимать черезъ 1—2 часа по порошокъ.

При кровавомъ поносѣ нужно давать внутрь кусочки льда, прикладывать холодные компрессы на животъ и дѣлать клистиры изъ воды со льдомъ.

### b) Рвота.

Противъ рвоты, большею частью весьма упорной, можно съ пользой давать черный кофе безъ сахару, небольшія количества охлажденной во льду и содержащей угольную кислоту воды (содовая, сельтерская вода), кусочки льда, морфій in *aqua Laurocerasi etc.*, дѣлать подкожныя впрыскиванія изъ морфія или *Sulf. Strychnini* въ область желудка.

17 Rp. Morph. mur. gr. jjj (0,20)

Aq. destil. ℥j (8,0).

D. S. Впрыскивать по 10 капель.

18 Rp. Sulf. Strychnini gr. j (0,06)

Aq. destil. ℥j (8,0).

D. S. Впрыскивать по 6 капель въ область желудка.

## с) Жажда.

Очень сильную жажду лучше всего утоляютъ водой со льдомъ, мелко истолченнымъ льдомъ, охлажденною во льду содовою или сельтерскою водою, фруктовымъ мороженымъ. Малыя количества этихъ средствъ въ частыхъ приемахъ гораздо лучше переносятся больными, чѣмъ большія количества за разъ.

## d) Судороги.

Сильное натирание пкръ нагрѣтой фланелью; втиранія изъ Extractum Belladonnæ, Extr. opii aq., Ol. Hyoscyami coct., Aeth. aceticus, sulfuric., Spir. Camphoratus, Ol. Chamom., Ol. Cajuputi и электричество въ болышинствѣ случаевъ приносятъ облегченіе. Наилучше же дѣйствуютъ *подкожныя впрыскиванія морфія въ икры.*

19 Rp. Morphii muriat. gr. jii (0,20)

Aq. destil. 3jj (8,0).

D. S. 5—10 капель впрыскивать въ каждую икру.

## e) Singultus (Икота).

При икотѣ можно пользоваться слѣдующимъ рядомъ средствъ: прикладываютъ горчичники или пузыри со льдомъ на область желудка. Внутрь даютъ кусочки льда,  $\frac{1}{20}$  gr. Sulf. Strychnini въ порошокъ черезъ 1—2 часа, нѣсколько капель хлороформа въ водѣ или Aeth. acet. на сахарѣ, охлажденную во льду углекислую воду, черный кофе безъ сахару, дѣлаютъ подкожныя впрыскиванія въ область желудка изъ  $\frac{1}{4}$  gr. (0,015) Morphii mur., или изъ  $\frac{1}{20}$  gr. (0,003) Sulf. Strychnini.

При чувствѣ тоски и стѣсненія въ груди, и когда больной мечется въ постели, слѣдуетъ прикладывать горчичники на грудь, ледяныя примочки на сердце и желудокъ; вдыханіе Aeth. acet., впрыскиваніе въ предсердіе  $\frac{1}{4}$  gr. Morphii mur. (0,015) или  $\frac{1}{2}$  gr. (0,03) Extr. Opii aq.

При развившейся холерѣ.

(*Cholera algida, cyanotica, asphyctica*).

При признакахъ нарушенія кровообращенія, маломъ или едва ощутимомъ пульсѣ, холодномъ тѣлѣ, потерѣ кожей своей эластичности и ціанозѣ, показуются энергическія возбуждающія средства.

20 Rp. Olei cinnamomi ℥j (1,2)

Aether. sulf. ℥jj (8,0).

21 Rp. Olei junip. ℥j (1,2)

Aeth. acetic. ℥jj (8,0).

22 Rp. Moschi opt. gr. jv (0,25)

Aeth. sulf. ℥jj (8,0).

23 Rp. Aeth. acetic. ℥jj (8,0)

Moschi opt. gr. fjj (0,20)

Olei Menth. pip. gtt. x.

24 Rp. Camphor. rasæ bene subactæ gr. jv (0,25)

Tinct. Sumbuli ℥jj (8,0).

NB. Изъ всѣхъ приведенныхъ подъ №№ 20—24 лѣкарствъ надо принимать черезъ часъ отъ 5—8 капель съ водою или отваромъ *Coca*.

25 Rp. Camphor. rasæ gr. jv (0,25)

Sacchar. albi. ℥j (4,0)

Div. in dos. 8.

D. S. Принимать черезъ 1—2 часа по порошокъ.

Полезно дѣлать подкожныя впрыскиванія камфоры въ подложечку или въ оба предплечія съ цѣлью поддерживать возбуждающее дѣйствіе.

26 Rp. Camph. rasæ ℥j (1,2)

Aeth. sulf. ℥jj (8,0).

D. S. Впрыскивать по 10 капель.

Одновременно могутъ быть употреблены домашніе спиртные напитки: нагрѣтое вино, грогъ, пуншъ, крѣпкій чай или настой кока (*Coca*) съ ромомъ, черный кофе безъ сахара, охлажденное во льду шампанское, вдыханіе Aeth. acetici, Spir. aromatici, Aquæ coloniensis. Искусственное нагрѣваніе тѣла наполненными горячей водою бутылками или глиняными кувшинами, нагрѣтыми компрессами, натпраніемъ тѣла преимущественно

но конечностей нагрѣтой фланелью, даже теплыя ванны существенно поддерживаютъ дѣйствию указанныхъ пампъ выше средствъ.

**Реактивный періодъ.** Чтобы вызвать реакцію или поддержать уже появившуюся слабую реакцію, употребляютъ частью слабыя, частью болѣе сильныя раздражающія. Сюда принадлежатъ камфора, Moschus, Aeth. aceticus, Sumbul, Coca (первыя для подкожныхъ впрыскиваній), крѣпкій чай, черный кофе; изъ винъ: мадера или малага—всегда въ состояніи усилить слабую реакцію. Если послѣдняя наступаетъ въ очень сильной степени, тогда прикладывать холодныя примочки на голову, давать много холодноватаго питья и даже хинина. Нужно тщательно слѣдить за больнымъ, чтобы поносы не возобновились, и чтобы моча отдѣлялась нормально. Противъ поноса въ періодъ реакціи наилучшія и существеннѣйшія средства—*вяжущія*: Dec. ligni samprich., Extr. Colombo, Tannin съ азотно-кислымъ серебромъ въ соединеніи съ ароматическими средствами: Mentha, Melissa, Coca, Diosma crenata, Cort. Winterian., равно какъ и клистиры изъ приведенныхъ средствъ. Если теченіе реакціи правильно съ обильнымъ мочеотдѣленіемъ, тогда достаточно кисловатаго питья: лимонадъ, Potus tartaricus.

**Тифоидная реакція.** Главнѣйшія показанія терапіи въ этомъ періодѣ состоятъ въ томъ, чтобы вызвать отдѣленіе мочи и прекратить поносъ, будь онъ упорный или по временамъ возобновляющійся. Въ случаяхъ, гдѣ мочи отдѣляется мало, — но отдѣленіе не прекратилось совершенно, — можно назначить слабыя мочегонныя, какъ: *лимонная кислота*, *Cremor tartar.*, *Tinctur. Digitalis*, обильныя количества воды сельтерской или содовой, которыя болѣею частью не остаются безъ успѣха. Если же при наступленіи реакціи, или когда она уже исполнѣ выразилась, отдѣленіе мочи совершенно прекращается, тогда слѣдуетъ употреблять всѣ усиленныя мѣры, чтобы вызвать его. Употребленіе теплыхъ примочекъ, втиранія Ol. Junip., Ungt. Digitalis, Terebinth. veneta, Tct. Cantharidum, Acet. Scyllae въ область почекъ имѣютъ иногда хорошій успѣхъ. Подобнаго успѣха можно достигнуть посредствомъ кли-

стира изъ терпентиннаго масла: 1 драхма Tereb. съ яичнымъ желткомъ на фунтъ жидкости. Точно также хорошо дѣйствуютъ теплыя ванны при температурѣ 27° R. и теплыя обмыванія уксусомъ.

Для внутренняго употребленія показуются:

27 Rp. Acidi benzoici ʒj (4,0)

Aq. menth. pip.

Syr aurantii  $\overline{aa}$  ʒβ (15,0)

Aq. destill. ʒv (150,0).

S. Черезъ часъ по столовой ложкѣ.

28 Rp. Acidi benzoici

Sacch. albi  $\overline{aa}$  ʒβ (2,0).

Div. in dos. 8.

D. S. Черезъ часъ по порошоку.

29 Rp. Tinct. Digit. simpl.

Aq. Tiliæ  $\overline{aa}$  ʒj (4,0).

D. S. Черезъ часъ по 10 капель.

30 Rp. Chinini sulf. gr. vj (0,40)

Flor. Benzoës ʒj (1,2)

Sacchari albi ʒβ (2,0).

Div. in dos. 8.

D. S. Черезъ часъ по порошоку.

При легкомъ бредѣ, жарѣ и краснотѣ головы умѣстны пузыри со льдомъ, холодныя обмыванія уксусомъ и черезъ часъ *по полуграну жинина*.

**Періодъ выздоровленія.** Если во время выздоравливанія повторяются поносы, въ особенности послѣ прінятія пищи, тогда нужно употреблять укрѣпляющія, какъ Decoct. Chinae, Infusum Acor., Infusum Caryophyll., Aqua carmin. regia, хорошее старое вино, тепловатыя ванны, и пользоваться укрѣпляющимъ деревенскимъ воздухомъ. При явленіяхъ *dyspersiae* на первомъ планѣ стоятъ Nux vomica, Rheum и Magnesia. Укрѣпляющая и правильная діета и строгій надзоръ за больнымъ со стороны врача могутъ лишь способствовать скорому и полному выздоровленію.

## МЕДИЦИНСКАЯ КЛИНИКА И АМБУЛАТОРИЯ

проф. Генриха ф. Бамбергера.

---

**Laryngitis acuta (острый наатаръ гортани).**

**31 Rp.** Infus. rad. Ipecac. e. gr. x (0,60)  
ad  $\mathfrak{z}vj$  (180,0).

Oxymellis Scyllae  $\mathfrak{z}jjj$  (12,0)

D. S. Черезъ  $\frac{1}{4}$ — $\frac{1}{2}$  часа по десертной ложкѣ до дѣйствія.

При припадкахъ удушья у дѣтей.

**32 Rp.** Sulf. cupri gr. x (0,60).

Aq. destil.  $\mathfrak{z}jj$  (60,0)

D. S. Черезъ 5 минутъ по десертной ложкѣ до дѣйствія.

**33 Rp.** Extr. Belladon. gr. j (0,06)

Pulv. gummos.  $\mathfrak{z}j$  (4,0)

M. f. p. divid. in partes æq. № 9.

D. S. По 3 порошка въ день.

При сильномъ, сухомъ кашлѣ.

Въ легкихъ случаяхъ—покой, равномерная температура и легкія потогонныя; въ тяжелыхъ, при сильной охриплости и боли въ горлѣ: холодныя сольдомъ примочки на шею и narcotica. При diarrhoea: рвотныя, горчичники и губка, налитая горячей водой, на область гортани.

**Laryngitis chronica** (хроническій катарръ гортани).

34 Rp. Tannin. puri (или Alum. crudi subtil. pulv.),  
Sacch. alb. alcoh.  $\overline{aa}$  3jj (8,0).

D. S. Для вдыванія.

35 Rp. Arg. nitric. subtilissime pulv. gr. vj (0,40)

Sacchari alb. 3jj (8,0)

D. S. Для вдыванія.

NB. Вдываніе лучше всего производить помощью инструмента Гилевскаго.

36 Rp. Alumin. 3j (4,0)

Aq. destil. 3vj (180,0); или

37 Rp. Tannin. pur. gr. xjj (0,80)

Aq. destil. 3vj (180,0).

D. S. Для пульверизаціи.

38 Rp. Olei Terebinth. rectif. 3β (15,0);

(или Picis liquid. 3β (15,0)).

Для однократной пульверизаціи помощью аппарата Мудге, который наполняютъ горячею водою. Больной долженъ вдыхать впродолженіи 10—20 минутъ, или средство это оставляется въ комнатѣ больного на ночь, гдѣ оно испаряется.

Катарральныя *изъязвленія* прижигаютъ слегка *lapid. infern.* Для предупрежденія возврата, или какъ *adjuvans* употребляютъ минеральныя воды: Giesshübel, Carlsbrunn, Gleichenberg, Preblau, Ems, Selter., морскія и рѣчныя купанья, виноградное и климатическое лѣченіе (Meran, Cairo etc.).

**Laryngitis crouposa** (крупъ).

При появленіи характеристическаго кашля, возбуждающаго подозрѣніе на крупъ, назначаютъ тотчасъ *рвотное*. Въ началѣ болѣзни прикладываютъ холодныя компрессы, покрытыя сухою фланелью, которые мѣняются только черезъ 3 часа.

Вдыханіе *горячихъ паровъ*, помощью платковъ, напитанныхъ горячею водою, которые держатъ передъ ртомъ ребенка; при припадкахъ удушья—рвотное повторяетъ